378S0715

Nr L 94/22 *EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS OFFICIELLA TIDNING* 8.4.78

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 6 april 1978

om preskriptionstider i fråga om förfaranden och verkställande av påföljder enligt Fördraget om upprättandet av Europeiska kol- och stålgemenskapen

(715/78/EKSG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS RÅD HAR BESLUTAT FÖLJANDE

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska kol- och stålgemenskapen, särskilt artikel 2–5 och 95.1 i detta,

med beaktande av Rådgivande kommitténs yttrande,

med beaktande av rådets enhälliga godkännande[1], och

med beaktande av följande:

Enligt artikel 47, 54, 58, 59, 64, 65, 66 och 68 i fördraget har kommissionen befogenhet att ålägga företag eller fysiska eller juridiska personer böter och viten om de inte uppfyller de skyldigheter som åligger dem vad gäller upplysningar och undersökningar, investeringar, produktion, priser, karteller och företagskoncentrationer eller löner.

Jämförbara befogenheter tilldelas kommissionen genom de rekommendationer och beslut som antagits enligt artikel 95.1 och 95.2 för att reglera fall för vilka inga bestämmelser finns i fördraget.

Varken de ovan nämnda artiklarna i fördraget eller de genomförandebestämmelser som antagits i enlighet med dessa artiklar föreskriver någon preskriptionstid.

För att i enlighet med artikel 5 uppnå gemenskapens mål, vilka fastställs i artikel 2, 3 och 4 i fördraget, och för att värna om rättssäkerheten är det nödvändigt att principen om preskription införs och att genomförande-regler fastställs. För fullständighetens skull är det nödvändigt att preskriptionsbestämmelser införs inte endast i fråga om befogenheten att ålägga böter, utan även i fråga om befogenheten att verkställa beslut om åläggande av böter eller viten. Dessa bestämmelser skall ange preskriptionstidernas längd, tidpunkten när fristen börjar löpa samt de åtgärder som medför att preskriptionstiden avbryts eller upphävs tillfälligt. Hänsyn skall därvid tas till å ena sidan parternas intressen, å andra sidan administrativa krav.

[1] EGT nr C 316, 31.12.1977, s. 3.

Dessa regler skall vara tillämpliga på alla bestämmelser om böter och viten som fastställs i fördraget och i genomförandebestämmelser som antagits i enlighet med detta.

De skall även vara tillämpliga på relevanta framtida genomförandebestämmelser.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Preskriptionstider i fråga om förfaranden

1. Följande preskriptionstider gäller kommissionens befogenhet att ålägga böter för överträdelser av bestämmelserna i fördraget eller av de bestämmelser som antagits för dess genomförande:

a) Tre år vid överträdelser av bestämmelser om parternas ansökningar eller anmälningar, begäran om upplysningar eller genomförande av undersökningar.

b) Fem år vid övriga överträdelser.

2. Preskriptionstiden skall räknas från och med den dag när överträdelsen begås. I fråga om fortsatta eller upprepade överträdelser skall dock tiden räknas från och med den dag när överträdelsen upphör.

Artikel 2

Avbrott i preskriptionstiden i fråga om förfaranden

1. Preskriptionstiden i fråga om förfaranden avbryts av åtgärder som vidtas av kommissionen i syfte att få till stånd en förundersökning eller ett förfarande beträffande en överträdelse. Avbrottet i preskriptionstiden gäller från och med den dag när minst en part som har deltagit i överträdelsen har underrättats om åtgärden.

Åtgärder som avbryter preskriptionstiden omfattar särskilt

a) skriftliga framställningar om upplysningar, som görs av kommissionen eller beslut av kommissionen i vilka de begärda upplysningarna krävs,

b) skriftliga bemyndiganden att genomföra undersökningar som kommissionen har lämnat sina tjänstemän eller beslut av kommissionen om att beordra en undersökning,

c) kommissionens inledande av ett förfarande,

d) skrivelse från kommissionen till den berörda parten som ger denne möjlighet att inkomma med sina synpunkter, i enlighet med artikel 36 i fördraget.

2. Avbrottet i preskriptionstiden gäller alla parter som har deltagit i överträdelsen.

3. Efter varje avbrott börjar preskriptionstiden att löpa på nytt. Preskriptionstiden skall dock utlöpa senast när en period som är lika med dubbla preskriptionstiden har förflutit utan att kommissionen har ålagt böter eller viten. Denna period skall förlängas med den tid under vilken preskriptionen tillfälligt har upphävts enligt artikel 3.

Artikel 3

Tillfälligt upphävande av preskriptionstiden i fråga om förfaranden

Preskriptionstiden beträffande förfaranden upphävs så länge kommissionens beslut är föremål för prövning vid Europeiska gemenskapernas domstol.

Artikel 4

Preskriptionstiden i fråga om verkställande av påföljder

1. En preskriptionstid på fem år gäller för kommissionens befogenhet att verkställa beslut om åläggande av böter eller viten för överträdelser av bestämmelserna i fördraget eller de bestämmelser som antagits för dess genomförande.

2. Preskriptionstiden skall räknas från och med den tidpunkt när beslutet inte längre kan överklagas.

Artikel 5

Avbrott i preskriptionstiden i fråga om verkställande av påföljder

1. Preskriptionstiden i fråga om verkställande av påföljder avbryts

a) genom underrättelse om ett beslut om ändring av det ursprungliga bötes- eller vitesbeloppet eller om avslag på en begäran om en sådan ändring,

b) genom åtgärder som vidtas av kommissionen eller av en medlemsstat på kommissionens begäran för att driva in böter eller viten.

2. Efter varje avbrott börjar preskriptionstiden att löpa på nytt.

Artikel 6

Tillfälligt upphävande av preskriptionstiden i fråga om verkställande av påföljder

Preskriptionstiden i fråga om verkställande av påföljder skall upphävas så länge som

a) en betalningsfrist medges, eller

b) indrivningen har skjutits upp enligt ett beslut av Europeiska gemenskapernas domstol.

Artikel 7

Tillämpning under övergångstiden

Detta beslut gäller även i fråga om överträdelser som har begåtts innan beslutet träder i kraft.

Artikel 8

Ikraftträdande

Detta beslut träder i kraft samma dag som det offentliggörs i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Detta beslut är till alla delar bindande och direkt tillämpligt i alla medlemsstater.

Utfärdat i Bryssel den 6 april 1978.

På kommissionens vägnar

Raymond VOUEL

Ledamot av kommissionen